



Journée franco-allemande 2022

publié le 24/01/2022 - mis à jour le 29/03/2022

Projets menés en établissements en 2022

Descriptif :

Projets menés en établissements en 2022

Sommaire :

- JFA au [collège Pierre Mendès-France](#) de Soyaux (16)
- JFA au [lycée Jean Rostand](#) d'Angoulême (16)
- JFA au [collège Eugène Fromentin](#) de La Rochelle(17)
- JFA au [collège Léopold Dussaigne](#) de Jonzac (17)
- JFA au [collège Jean Guitton](#) de Lagord (17)
- JFA au [lycée Ernest Pérochon](#) de Parthenay (79)
- JFA au [collège André Albert](#) de Saujon (17)
- JFA au [collège Théophraste Renaudot](#) de Saint-Benoît (86)

Chaque année, le 22 janvier, la [Journée franco-allemande](#) célèbre l'amitié particulière qui lie nos deux pays. Elle vise à éveiller la curiosité pour la langue et la culture du pays voisin et à informer sur les possibilités d'échanges.

Ci-dessous, retrouvez les différentes actions menées en établissements.



Journée franco-allemande 2022 (Padlet)

projets organisés dans les établissements scolaires lors de la JFA 2022 (Visuel réalisés par les élèves du collège Fromentin de la Rochelle)

En pages 2 et suivantes, découvrez les actions menées en 2022 :

- au [collège Pierre Mendès-France](#) de Soyaux (16)
- au [collège Jean Rostand](#) d'Angoulême (16)
- au [collège Eugène Fromentin](#) de La Rochelle (17)
- au [collège Léopold Dussaigne](#) de Jonzac (17)
- au [collège Jean Guitton](#) de Lagord (17)
- au [lycée Ernest Pérochon](#) de Parthenay (79)

- au collège André Albert de Saujon (17)
- au collège Théophraste Renaudot de Saint-Benoît (86)

● JFA au collège Pierre Mendès-France de Soyaux (16)



Les germanistes se sont réunis aujourd'hui pour fêter l'amitié franco-allemande en présence de :

- Stefanie Zeidler, Consule Générale d'Allemagne,
- Thomas Mesnier, Député de la Charente,
- Séverine Verschaevede, Dreareic de la Région académique Nouvelle-Aquitaine,
- Sylvain Micard, IA-IPR d' allemand.

Les invités nous ont offert un beau discours en faveur de l'amitié franco-allemande. Nous avons été touchés par leur amabilité et leur disponibilité.



Fouettés par une bise glaciale rappelant justement l'Europe du Nord, nous avons planté l'arbre de l'amitié franco-allemande, un arbre qui grandira au rythme de notre amitié comme l'a si justement évoqué poétiquement notre Principale adjointe Mme Pejac.



(MPEG4 de 26 Mo)

Une fois l'arbre planté, les élèves ont brillamment interprété un chant, préparés depuis plusieurs semaines, véritable invitation à l'évasion, à s'envoler dans le ciel et partir vers de nouveaux horizons. Des élèves musiciens ont formé un orchestre avec Aïda, notre jeune volontaire allemande à la guitare et Garance à la flûte traversière. Madame David, professeur de musique, a réalisé un travail remarquable.



(MPEG4 de 24 Mo)

Une fois la cérémonie passée, élèves et professeurs ont tous pu profiter d'un bon repas allemand préparé par le personnel des cuisines. Une bonne forêt noire en dessert !

Vive l'amitié franco-allemande en Europe !

Es lebe die deutsch-französische Freundschaft in Europa !



(Contribution d'Alexandra Latorse, professeure d'allemand)

● [JFA au lycée Jean Rostand d'Angoulême \(16\)](#)

La journée Franco-Allemande a été "délicieusement" célébrée le 20 janvier à la restauration scolaire de la cité Marguerite de Valois par la réalisation d'un plat Allemand largement apprécié par tous.

Une délégation de bénévoles dynamiques du Comité des Jumelages de la commission Hildesheim (ville jumelle Allemande) a proposé aux élèves un quiz de connaissances sur l'Allemagne dont plusieurs des réponses se trouvaient dans les expositions préparées. Le podium des gagnants sera bientôt sur le site du lycée.

Le Centre Europe Direct a réalisé des captations en audio et vidéo auprès des élèves de la cité scolaire sur la thématique de l'importance des pays européens voisins. Vous pourrez découvrir leurs commentaires sur les capsules vidéos dès que les montages seront terminés.

● [JFA au collège Eugène Fromentin de La Rochelle\(17\)](#)

Toute la semaine du 21 au 28 janvier 2022 a été l'occasion de mettre à l'honneur 2 élèves de 3ème qui rentrent d'un séjour individuel en Allemagne.

En dépit des conditions sanitaires très compliquées, Elisa et Lilas, ont en effet pu bénéficier à leur tour de cette expérience d'échange. Elles ont effectué la première partie de l'échange en décembre 2021 et sont revenues ravies de leur première expérience dans le Nord de l'Allemagne, Elisa avec Henrike à Leer en Frise orientale et Lilas avec Armelle dans la ville hanséatique d'Hambourg.

Au-delà, évidemment, des progrès linguistiques réalisés, ces échanges se révèlent être une expérience très enrichissante pour les élèves qui gagnent en autonomie et en curiosité.

Leur témoignage est à retrouver sur le Padlet dédié aux amitiés franco -allemande nées au collège Fromentin.



Echanges Allemagne - Collège Eugène Fromentin de La Rochelle ([Padlet](#))

Fait avec ♥

Le 22 janvier 1963, les chefs d'états Charles de Gaulle et Konrad Adenauer signaient le Traité de L'Elysée pour renforcer la coopération franco-allemande notamment en matière d'éducation. Fut créé cette même année l'OFAJ (Office franco-allemand pour la jeunesse) qui soutient et subventionne les échanges entre élèves et étudiants français et allemands de la maternelle à l'université.

Au Printemps 2022, le collège sera donc très heureux d'accueillir la correspondante d'Elisa, Henrike, originaire de Leer du [Ubbo Emmnius Gymnasium](#), et la correspondante de Lilas, Armelle, originaire du [Gymnasium Buckorm](#).

De nombreux élèves germanistes bénéficient de ces riches expériences d'échange au collège Fromentin en

participant à des programmes d'échanges individuels suivant le principe du [programme Brigitte Sauzay](#) ↗.

En 2022 ce sera au tour de Gaëlle, Bérénice, Gabriel, Louison, Apolline, Elsa, Lucille et Zoé de tenter l'aventure !

Les 30 élèves germanistes de 4ème participeront à l'échange collectif avec Hennef en Rhénanie Westphalie, en mai et juin 2022. Ils ont commencé une correspondance avec leurs correspondants depuis quelques semaines.

Enfin, vous retrouverez sur le Padlet ci-dessous, le projet commun La Rochelle/Hambourg sur l'Europe et La Mer.



La Semaine franco-allemande 2022: L'Europe et la Mer (Padlet)
du 22 au 30 janvier 2022 à La Rochelle et à Hambourg

La Pandémie nous contraint à organiser des projets numériques avec nos élèves pour maintenir et dynamiser l'apprentissage d'une langue, rendu difficile dans les conditions actuelles. Nous espérons tous que ce travail débouchera sur de vraies rencontres avec nos amis Hambourg sur l'année scolaire 2022-2023 pour poursuivre l'aventure maritime franco-allemande.

(Contribution de Christelle Bertaud, professeure d'allemand)

● [JFA au collège Léopold Dussaigne](#) ↗ de Jonzac (17)

○ [Découvrir Berlin et les échanges franco-allemand au lycée - Rencontre 3e – 2nde](#)

Le projet se déroule en deux temps :

- Une exposition de photographies de Berlin a été installée au CDI à l'occasion de l'anniversaire de la chute du mur du mardi 9 novembre au vendredi 3 décembre 2021. Elle a en outre servi de décor à la rencontre littéraire de l'autrice allemande [Paula Fürstenberg](#) ↗ et de la traductrice [Stéphanie Lux](#) ↗ dans le cadre du festival des [Littératures Européennes](#) ↗ de Cognac (LEC)
- Visite guidée de l'exposition et ateliers de découverte de Berlin offerts aux élèves germanistes de 3e du collège de Jonzac par les élèves de 2nde du [lycée Jean Hyppolite](#) ↗ pour la journée franco-allemande.

○ [Expo « Berlin XXI B »](#)

Prêtée par la régionale de Poitiers de l'[ADEAF](#) ↗, l'exposition « Berlin XXI B » se compose de sept photographies en très grand formats et de seize photographies au format A1.

Réalisées par le photographe Gilles Saulnier et sélectionnées par l'ADEAF, elles montrent des monuments célèbres, des œuvres de street art berlinois, et de nombreuses vues de l'East Side Gallery.

Une des photographie est installée dans le hall du lycée pour donner envie aux élèves d'aller en voir plus au CDI.

L'exposition est ouverte à tous les élèves (internes, externes et demi-pensionnaires) personnels du lycée, depuis mardi 9 novembre 2021.

15 élèves germanistes de 3ème du collège de Jonzac sont invités, et 26 élèves germanistes de 2nde, Term GA et 3ème PM du lycée les ont accueilli lors d'une visite guidée le vendredi 21 janvier 2022 de 8h à 10h.

Organisateurs :

Mme Henry, professeure d'allemand, Miriam Betz, volontaire en service civique, et Marjorie de la vie scolaire, Mme Masteau, professeure documentaliste, Mme Lambert, professeur d'allemand au collège de Jonzac

● JFA au collège Jean Guiton de Lagord (17)

○ Présentation de vœux



Les élèves de la classe de 6ème bilangue ont envoyé un courrier postal à leurs correspondants du [Friedrich Ebert Gymnasium](#) (Bonn), afin de leur souhaiter une belle année 2022.

Au printemps, des élèves de 4ème bilangue partiront en séjour longue durée dans cet établissement. Nous recevrons également leurs correspondants : leur arrivée est attendue avec impatience !

○ Deutschsprachige Prominente : sie sind berühmt und sprechen oder sprachen Deutsch !

Les élèves des classes de 4ème et 3ème ont créé une liste des personnalités qu'ils associent aux pays germanophones : les réponses proposées sont variées et parfois surprenantes !

Ces personnalités ont été présentées le 21 janvier sous la forme d'un grand collage, visible dans le hall du collège et en ligne.

Celui-ci a donné lieu à un défi (identifier un maximum de personnalités !). Les participants les plus efficaces ont été récompensés par de petits lots « direkt aus Deutschland » !

● JFA au lycée Ernest Pérochon de Parthenay (79)

Vendredi 21 janvier, le lycée s'est mis aux couleurs de l'Allemagne.

Dès le petit-déjeuner, les élèves internes ont pu profiter de quelques saveurs allemandes, puis le midi à la cantine, ce fut le tour de tous les élèves, tout cela au son de musiques diverses et variées composées par des auteurs allemands.

Dans le cadre d'un travail sur la thématique "Identité et échanges", les élèves de première ont pu montrer leurs affiches "Echanges entre France et Allemagne".

Au CDI, une exposition sur les objets conçus par des inventeurs allemands était accessible pour tous les élèves ainsi qu'un court montage sur l'histoire du [Traité de l'Élysée](#) et un stand sur l'[OFAJ](#). Une journée pleine de bonne humeur... et l'occasion de mettre en avant l'amitié franco-allemande.



● JFA au collège André Albert de Saujon (17)

Un moment festif de rencontres et d'échanges autour de la culture allemande !

La semaine du 17 au 21 janvier, Marie Wormser, jeune allemande qui effectue un service civique à la maison de l'Europe à Paris, a passé la semaine à Saujon.



Elle a assisté aux cours d'allemand et d'histoire et échangé avec les élèves sur son pays, sa langue et sa culture et sur son expérience du service civique. En cours d'histoire, les élèves qui étudient en ce moment la Seconde guerre mondiale ont pu poser des questions à Marie qui a raconté l'histoire de sa famille.



Toute la semaine, Marie est intervenue auprès des classes de 6ème pour présenter l'allemand LV2 et le vendredi 21 janvier, elle a organisé, avec l'aide de la professeure d'allemand, Mme Julie Benketira, la "Journée franco-allemande". Toute la journée, les élèves sont venus découvrir au foyer les opportunités offertes par les échanges franco-allemands. Le midi, Marie a lu une histoire en allemand et toute la journée, des jeux allemands ont été proposés aux élèves qui n'avaient pas cours.

(contribution de Julie Benketira, professeure d'allemand)

● JFA au collège Théophraste Renaudot [↗](#) de Saint-Benoît (86)

Un petit groupe d'élèves germanistes de chaque niveau a été sélectionné pour accueillir Mme la rectrice de l'Académie de Poitiers, le 26 janvier 2022, pour célébrer l'amitié Franco-Allemande au [collège](#) [↗](#). Elle a pu, à travers cette journée, assister à la présentation des différentes productions des élèves germanistes. Dans le hall, les élèves de 6ème et de 5ème ont présenté leur création en rapport avec cette journée particulière. Elle a également assisté à une présentation des dispositifs Brigitte Sausay et Abibac (Bac français-allemand).

Pour finir, elle a admiré l'exposition réalisée par les 4ème au CDI.

L'ours est l'emblème de Berlin. Des artistes ont décoré des ours pour les rendre très colorés et amusants.

Vous trouverez l'ensemble du projet dans le journal du collège, "Théo l'info", dont le [numéro 2](#) [↗](#) est consacré à la JFA.

Vous pouvez également découvrir [le travail des élèves sur les inventions](#) [↗](#) et [des productions d'élèves germanistes](#) [↗](#) pour fêter l'amitié entre les deux pays.

(Contribution de Mme Isabelle Kesler, professeure documentaliste, et Mme Laëtitia Mignot, professeure d'allemand)

Portfolio

